

Liite

Pohjoissaamenkielinen käännös

Stáhtaráđi ášahus

goaskimiid boazodollui dagahan vahágiid buhttemis addojuvvon stáhtaráđi ášahusa 3 §:a rievdadeamis

Stáhtaráđi mearrádusa mielde
rievdaduvvo goaskimiid boazodollui dagahan vahágiid buhttemis ođđajagemánu 3 beaivve 2002 addojuvvon ášahusa (8/2002) 3 §:a 1 momenta, dakkárin go dat lea ášahusas 844/2014, čuovvovaččat:

3 §

Buhtadusa mearri

Buhtadusa ruhtamearri vuodđuduvvá rehkenaston vahága árvui geardumiin 2 momentas, 4 §:a 2 momentas dahje 5 §:a 1 momentas dárkkuhuvvon gerddoniin. Rehkenaston vahága árvu gerddoniin okta lea 784 euro.

Dát ášahus bohtá fápmui golggoamánu 30 beaivve 2015.

Helssegis golggoamánu 22 beaivve 2015

Ealáhusministtar Olli Rehn

Birasráđđi Esko Hyvärinen

Liite

Inarinsaamenkielinen käännös

Staatâräädi asâttâs

kuáskimij puásuituálun tovâttem vahâgij sajanmäksimist adelum staatâräädi asâttâs 3 § nubástutmist

Staatâräädi miárdâs miäldásávt
nubástuttoo kuáskimij puásuituálun tovâttem vahâgij sajanmäksimist 3 peeivi uđđáivemáánu 2002 adelum asâttâs (8/2002) 3 § 1 moomeent, tagarin ko tot lii asâttâsâst 844/2015, čuávvoonáál:

3 §

Sajanmáávsu meeri

Sajanmáávsu ruttámeeri vuáđuduvá reekkiqlâš vaahâg áárvun, mii lii kerdum 2 momentist, 4 § 2 momentist tâi 5 § 1 momentist uáivildum kiárduttássáin. Reekkiqlâš vaahâg árvu kiárduttássáin ohtâ lii 784 eurod.

Taat asâttâs puátá vuáimán 30 peeivi roovvâdmáánu 2015.

Helsingist 22 peeivi roovvâdmáánu 2015

Iäláttâsminister Olli Rehn

Pirásneuvos Esko Hyvärinen

Liite

Koltansaamenkielinen käännös

Riikksábbar asetõs

kuä'čkkmi puäzgtallu tue'jjääm skääđai ko'rvvumuuzžâst u'vddum asetõõzz 3 §:z mu'ttmest

Riikksábbar tu'mmstõõgg mie'ldd,
kää'tt lij rajjum pirrõsministeria čuä'jtõõzzâst, mu'tteet kuä'čkkmi puäzgtallu tue'jjääm skääđai ko'rvvemest odđee'jjmannu 3 peei'v 2002 u'vddum asetõõzz (8/2002) 3 § 1 momee'nt, nu'tt mä'htt tõt lij asetõõzzâst 844/2014, nääi't-aa:

3 §

Ko'rvvõõzz mie'rr

Ko'rvvõõzz teä'ggmeä'r vuáđđan lij la'skkeemnellšem skääđ ärvv keárdduum 2 momee'ntest, 4 §:z 2 momee'ntest le'be 5 §:z 1 momee'ntest mie'rruum keárddõõzzin.
La'skkeemnellšem skääđ ärvv keárddõõzzin õhtt lij 784 eu'rred.

Tät asetõs šádd viõ'kkẽ kálggmannu 30 peei'v 2015.

He'Issnest kálggmannu 22 peei'v 2015

Jie'Illeuvre'kkmini'stter Olli Rehn

Pirrõsduumšek Esko Hyvärinen